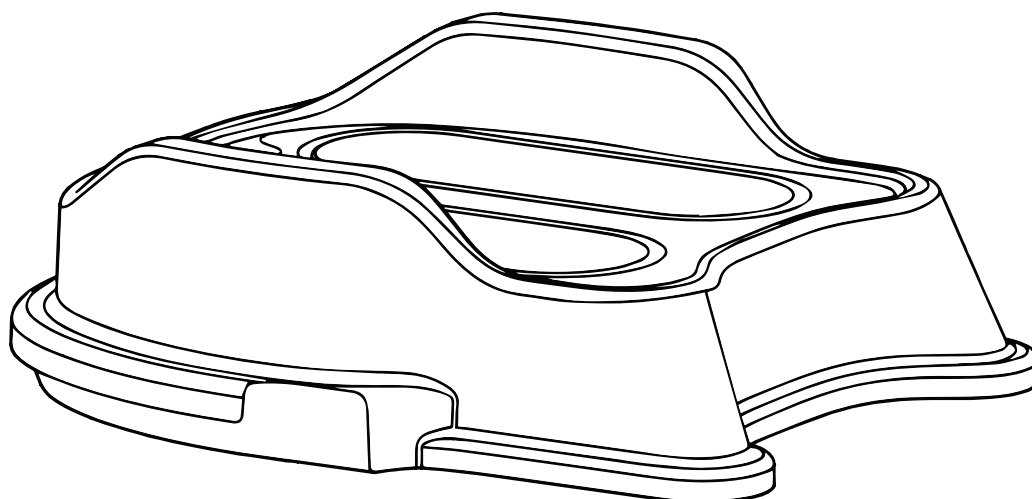


# Raiser Pro Block

Assembly instruction

**molift**<sup>®</sup>  
by Etac

BM52099 Rev. C 2021-08-12





## Contents

|  |
|--|
| Assembly instructions - English - 4        |
| Monteringsanvisning - Svenska - 6          |
| Monteringsanvisning - Norsk - 8            |
| Monteringsvejledning - Dansk - 10          |
| Asennusohje - Suomi - 12                   |
| Montageanleitungen - Deutsch - 14          |
| Montage-instructies - Nederlands - 16      |
| Instructions de montage - Français - 18    |
| Istruzioni di assemblaggio - Italiano - 20 |
| Instrucciones de ensamblaje - Español - 22 |

## Assembly instructions

# 28612

## Molift Raiser Pro Block

### Read the Raiser Pro main User Manual before use!

It is important to fully understand the content of the main user manual before attempting to use the equipment. The main User Manual for Molift Raiser Pro contains important safety instructions and information regarding the use of the Molift Raiser Pro. Scan the QR code below to find the main user manual for Molift Raiser Pro and additional documentation.



### Raiser Pro Block

Raiser Pro Block is an accessory to be used when the patient needs a higher foot position when using the Raiser Pro. It raises the height by 9cm. The product fits onto the Molift Raiser Pro base plate. The Raiser Pro Block does not need any kind of fixing, it fits directly onto the base plate.

### Safe Working Load (SWL):

170kg (374 lbs)

### Assess the risk and take notes.

You as the assistant are responsible for the safety of the user.

Revise the risk-assessment as often as needed due to the patient's condition.

### Actions to be performed daily or before use:

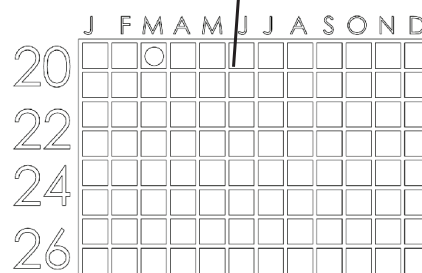
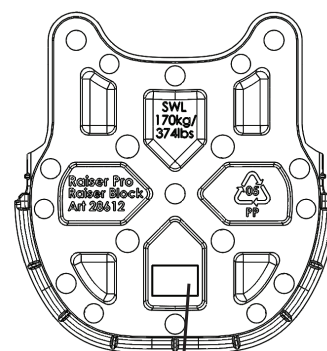
- Make sure the user has the required ability to use the Block
- Make sure the Block does not have visible cracks or other damage.

### Material and cleaning instruction

Molift Raiser Pro Block is made of Polypropylene.

Use 70% alcohol or 45% isopropanol for cleaning and disinfection

Information regarding, SWL, production date, material, name and art number can be found on the underside of the Raiser Block



Manufacturing month and year



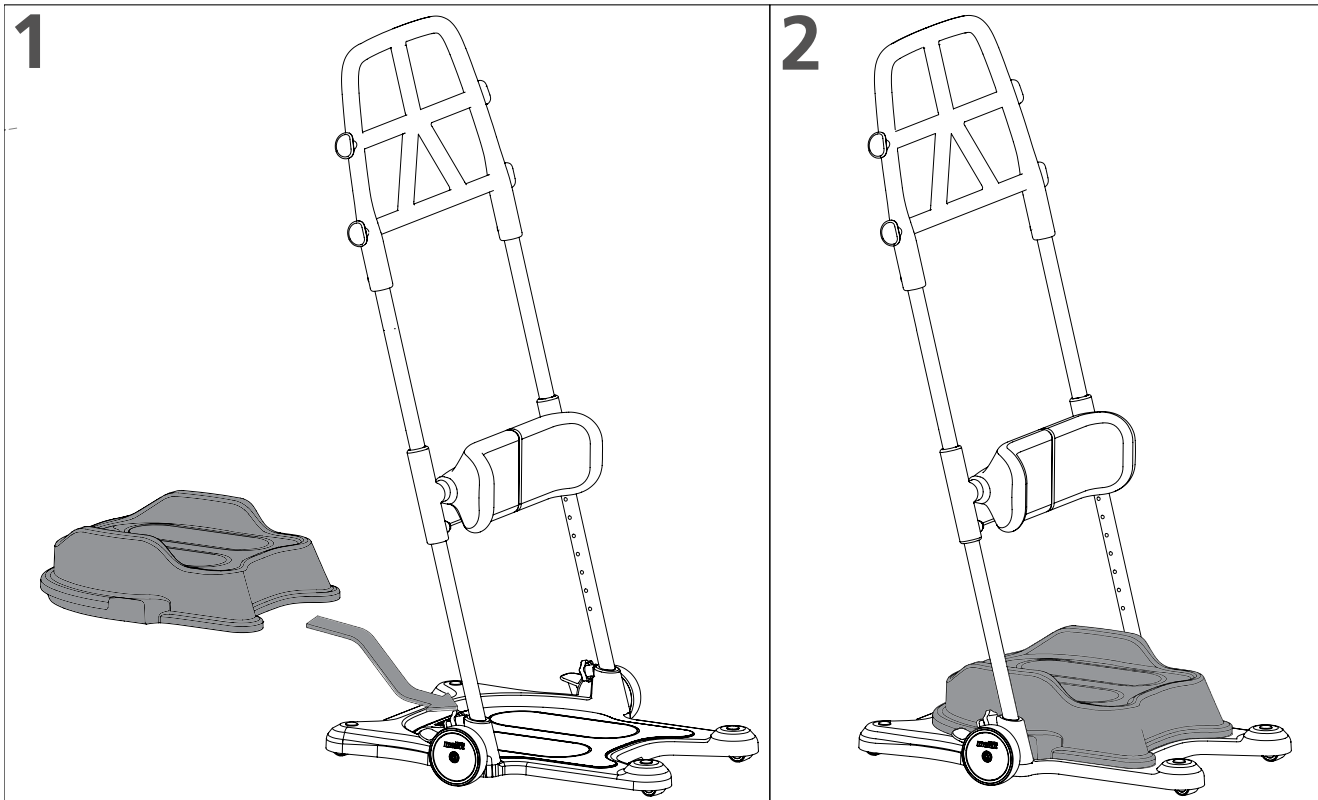
Material recycling identification



Make sure the Raiser Block is correctly fitted before use.

## Mounting the Raiser Pro Block

Make sure the user is sitting down and that the wheels on the Molift Raiser Pro is locked before mounting the Raiser Pro Block. Make sure the Raiser Pro Block is correctly fitted before transferring the user.



- 1 Slide Raiser Pro Block in from assistant side onto the shaped recess on the footplate.
- 2 Make sure Raiser Pro Block is fitted correctly, and safe to use.

## Monteringsanvisning

# 28612

## Molift Raiser Pro Block

### Läs igenom huvudmanualen för Raiser Pro före användning!

Det är viktigt att helt förstå innehållet i huvudmanualen innan man försöker sig på att använda utrustningen. Huvudmanualen för Molift Raiser Pro innehåller viktiga säkerhetsinstruktioner och information om lyftens användning. Genom att skanna QR-koden nedan hittar du huvudmanualen för Molift Raiser Pro och ytterligare information.



### Raiser Pro Block

Raiser Pro Block är ett tillbehör som kan användas när brukaren behöver ett högre fotläge vid användning av Raiser Pro. Det ökar höjden med 9 cm. Produkten ska placeras på Molift Raisers bottenplatta. Raiser Pro Block behöver ingen form av fixering, den passar in direkt på bottenplattan.

### Maximalt tillåten belastning (SWL):

170 kg (374 lbs)

### Gör en riskbedömning och dokumentera den.

Du som assistent ansvarar för användarens säkerhet.

Se över riskbedömningen så ofta som brukarens tillstånd kräver.

### Åtgärder som ska genomföras dagligen eller före användning:

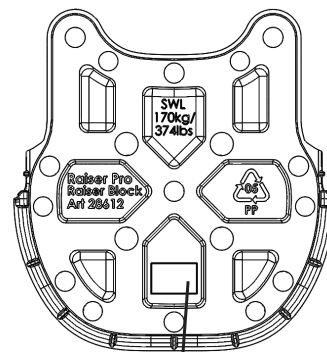
- Se till att användaren har den förmåga som krävs för att använda blocket.
- Se till att blocket inte har synliga sprickor eller andra skador.

### Material och instruktion för rengöring

Molift Raiser Pro Block är gjort i polypropylen.

Använd 70 % alkohol eller 45 % isopropanol för rengöring och desinficering.

Information om produktionsdatum, SWL, material, namn och artikelnummer finns på undersidan av Raiser Block



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

Tillverkningsmånad och -år



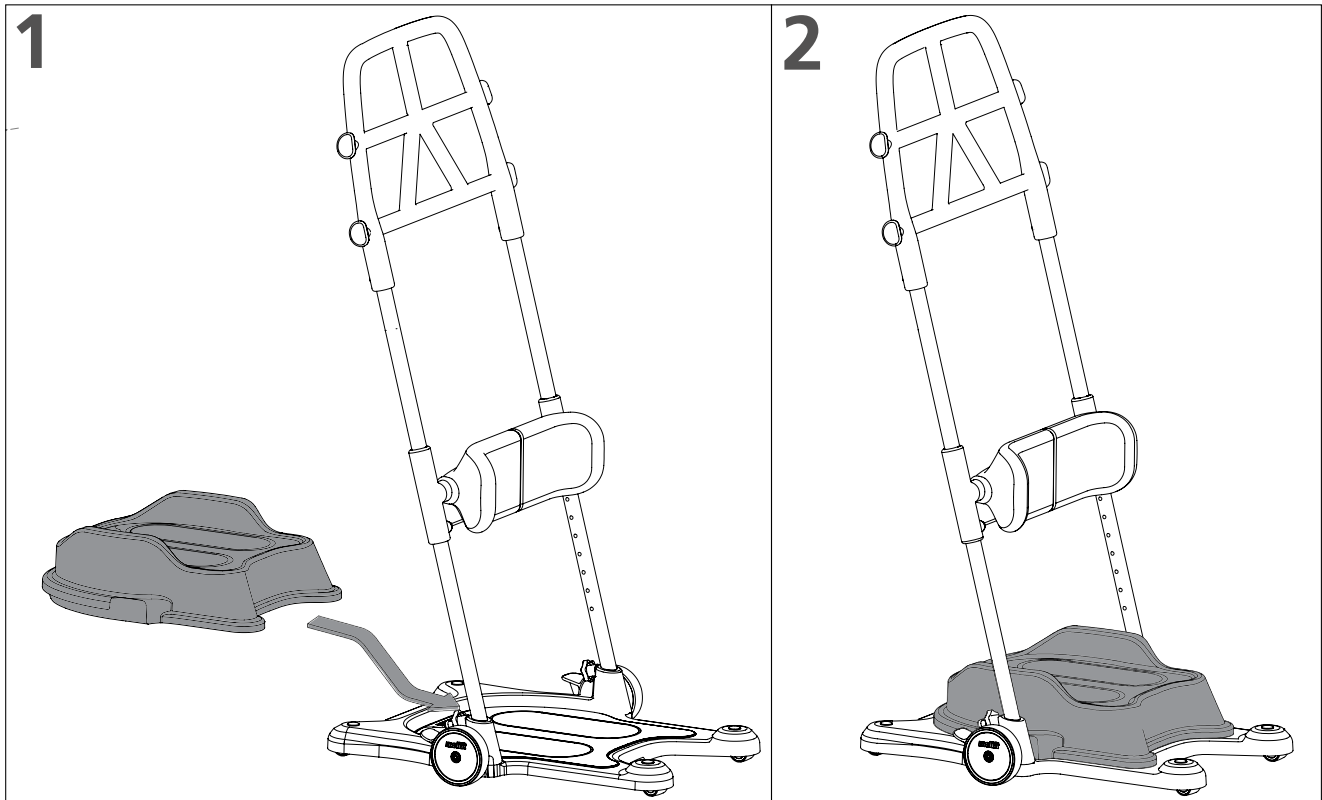
Identifiering för materialåtervinning



Se till att Raiser Block sitter bra och är korrekt monterat före användning.

## Montering av Raiser Pro Block

Se till att brukaren sitter ner och att hjulen på Molift Raiser Pro är låsta innan Raiser Pro Block monterats. Se till att Raiser Pro Block är ordentligt fastsatt innan användaren flyttas över.



- 1 Skjut in Raiser Pro Block från assistentens sida.
- 2 Se till att Raiser Pro Block sitter bra och kan användas säkert.

## Monteringsanvisning

# 28612

## Molift Raiser Pro Block

### Les brukermanualen for Raiser Pro før bruk!

Det er viktig å forstå alt innholdet i brukermanualen før du prøver å bruke utstyret. Denne brukermanualen for Molift Raiser Pro inneholder viktige sikkerhetsanvisninger og informasjon angående bruken av Molift Raiser Pro. Skann QR-koden nedenfor for å finne brukermanualen til Molift Raiser Pro og tilleggsinformasjon.



### Raiser Pro Block

Raiser Pro Block er et tilbehør som kan brukes når pasienten trenger en høyere fotstilling når han/hun bruker Raiser Pro. Det hever høyden med 9 cm. Produktet skal plasseres på plattformen til Molift Raiser Pro. Raiser Pro Block trenger ikke å festes, den settes direkte på plattformen.

### Sikker arbeidsbelastning (SWL):

170 kg (374 lb)

### Evaluer risikoen og ta notater.

Som assistent er du ansvarlig for sikkerheten til brukeren.

Gå gjennom risikovurderingen så ofte det er nødvendig i forhold til pasientens tilstand.

### Handlinger som skal utføres daglig eller før bruk:

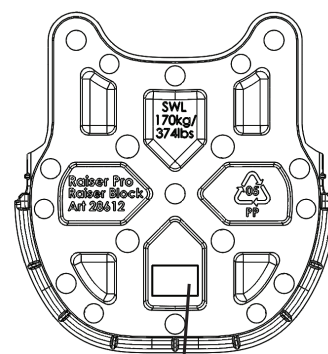
- Påse at brukeren har den nødvendige funksjonsevnen for å bruke Block-enheten
- Kontroller at Block-enheten ikke har synlige sprekker eller andre skader.

### Material- og rengjøringsanvisning

Molift Raiser Pro Block er laget av polypropylen.

Bruk 70 % alkohol eller 45 % isopropanol til rengjøring og desinfisering

Informasjon om produksjonsdato, SWL, materialer, navn og art. nummer finnes på undersiden av Raiser Block



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

Produksjonsmåned og -år



Identifikasjon av gjen-vinningsmaterialet

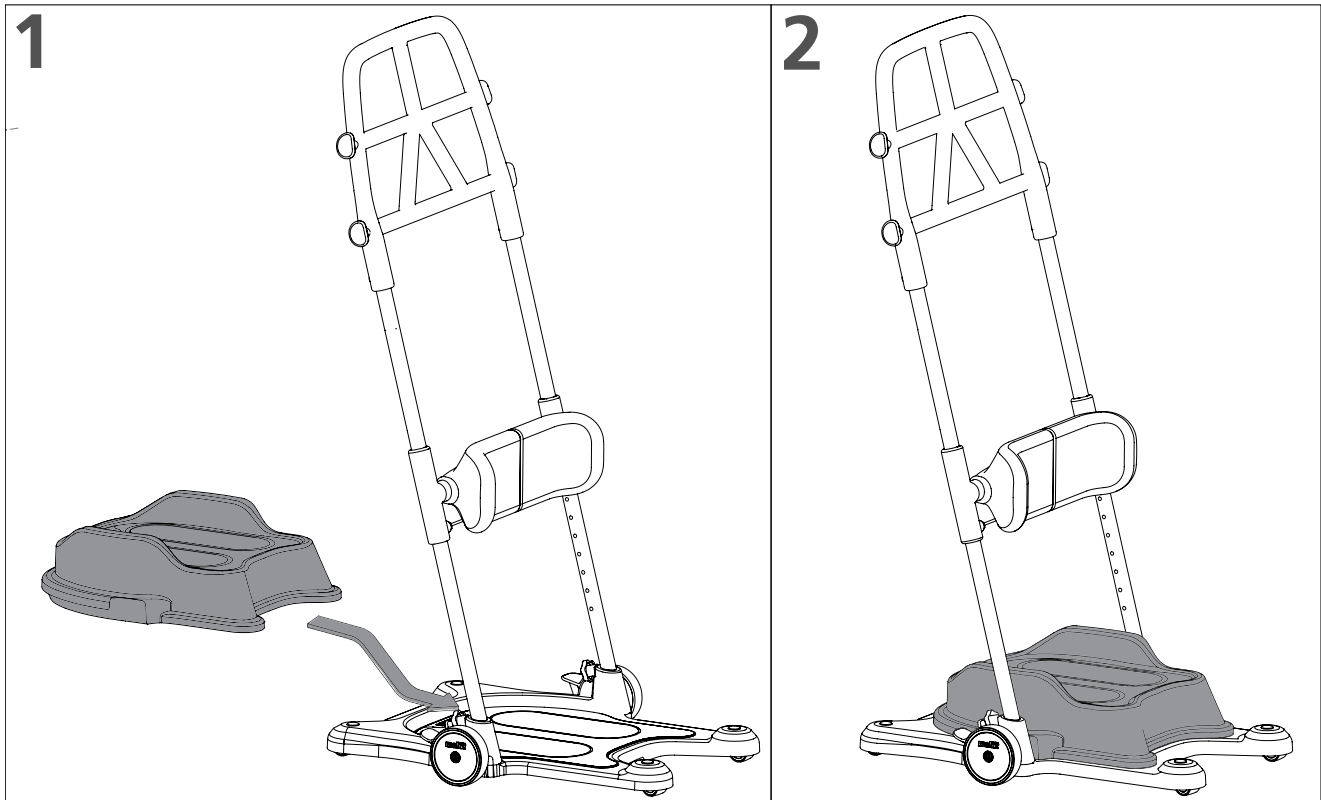


Kontroller at Raiser Block er plassert og riktig installert før bruk.



## Montering av Raiser Pro Block

Kontroller at brukeren sitter og at hjulene på Molift Raiser Pro er låst før Raiser Pro Block monteres. Kontroller at Raiser Pro Block er riktig festet før brukeren plasseres.



- 1 Skyv Raiser Pro Block inn fra assistentens side.
- 2 Kontroller av Raiser Pro Block er på plass og trygg å bruke.

## Monteringsvejledning

# 28612

## Molift Raiser Pro Block

### Læs hovedvejledningen til Raiser Pro før brug!

Det er vigtigt, at du fuldt ud forstår indholdet i hovedvejledningen, før du forsøger at bruge udstyret. Hovedvejledningen indeholder vigtige sikkerhedsinstruktioner og oplysninger vedrørende anvendelse af Molift Raiser Pro. Scan QR-koden nedenfor for at finde hovedvejledningen til Molift Raiser Pro samt yderligere dokumentation.



### Raiser Pro Block

Raiser Pro Block er tilbehør for patienter, der har brug for en højere fodposition ved anvendelse af Raiser Pro. Den hæver højden 9 cm. Produktet placeres på bundpladen til Molift Raiser Pro. Det er ikke nødvendigt at fastgøre Raiser Pro Block, den sættes direkte på bundpladen.

### Sikker arbejdsbelastning (SWL):

170 kg (374 lb)

### Vurdér risikoen, og tag notater.

Som hjælper er du ansvarlig for brugerens sikkerhed.

Gennemgå risikovurderingen så ofte som nødvendigt, alt efter patientens tilstand.

### Handlinger, som skal udføres dagligt eller før anvendelse:

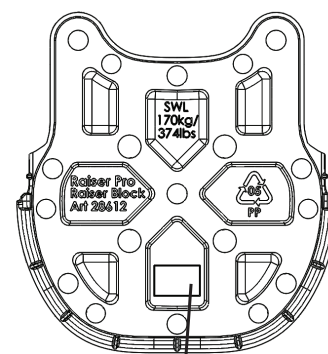
- Det skal sikres, at brugeren er i stand til at bruge blokken
- Kontrollér, at blokken ikke har synlige revner eller andre skader.

### Oplysninger om materiale og rengøring

Molift Raiser Pro Block er fremstillet af polypropylen.

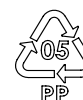
Brug 70 % alkohol eller 45 % isopropanol til rengøring og desinfektion

Oplysninger om fremstillingsdato, SWL, materiale og artikelnummer findes på undersiden af Raiser Block



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

Fremstillingsmåned og -år



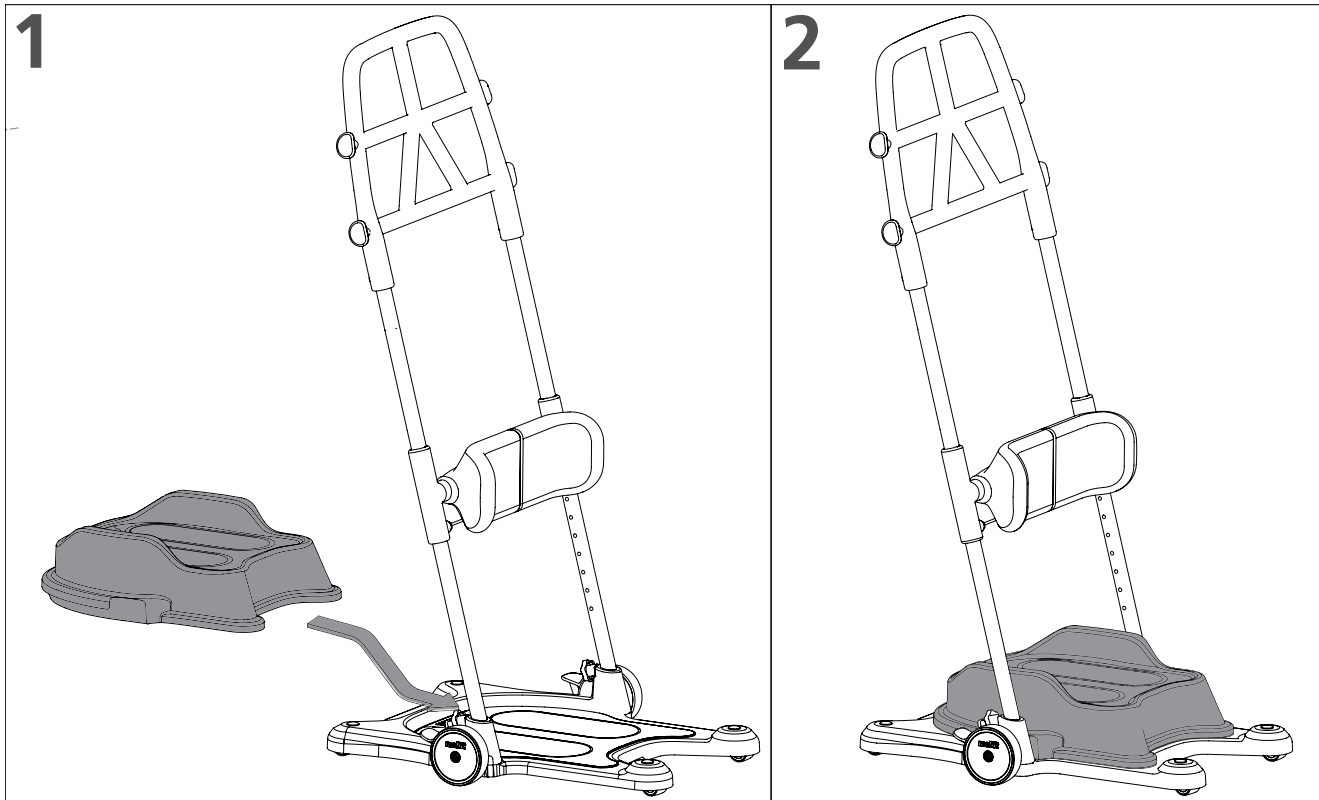
Identifikation af genbrugsmateriale



Sørg for, at Raiser Block er korrekt placeret før brug.

## Montering af Raiser Pro Block

Sørg for, at brugeren sidder ned og hjulene på Molift Raiser Pro er låst, før Raiser Pro Block anbringes. Kontrollér, at Raiser Pro Block er placeret korrekt, inden brugeren forflyttes.



- 1 Raiser Pro Block skubbes ind fra hjælperens side.
- 2 Kontrollér, at Raiser Pro Block er placeret korrekt og sikkert.

## Asennusohje

# 28612

## Molift Raiser Pro Block

### Lue Raiser Pro -laitteen pääkäyttöohje ennen käyttöä!

On tärkeää ymmärtää pääkäyttöohjeen sisältö kokonaisuudessaan, ennen kuin laitetta yritetään käyttää. Molift Raiser Pro -laitteen pääkäyttöohje sisältää tärkeitä Molift Raiser Pro -laitteen käyttöön liittyviä turvallisuusohjeita ja tietoja. Skannaamalla alla olevan QR-koodin löydät Molift Raiser Pro -laitteen pääkäyttöohjeen ja muita asiakirjoja.



### Raiser Pro Block

Raiser Pro Block -koroke on lisävaruste, jota käytetään potilaan tarvittaessa jaloilleen korkeampaa asentoa Raiser Pro -laitteessa. Se lisää korkeutta 9 cm. Tuote asetetaan Molift Raiser Pro -laitteen seisomatason päälle. Raiser Pro Block -koroketta ei tarvitse erityisesti kiinnittää, sillä se sopii suoraan seisomatason päälle.

### Suurin turvallinen kuorma (SWL):

170 kg (374 lbs)

### Arvioi riskit ja tee muistiinpanoja.

Avustajana vastaat käyttäjän turvallisuudesta.

Arvioi riskit uudelleen aina tarvittaessa potilaan tilasta riippuen.

### Päivittäin tai ennen käyttöä suoritettavat toimenpiteet:

- Varmista, että käyttäjän kyvyt riittävät korokkeen käyttämiseen.
- Varmista, ettei Block-korokkeessa ole näkyviä halkeamia eikä muita vaurioita.

### Materiaali ja puhdistusohje

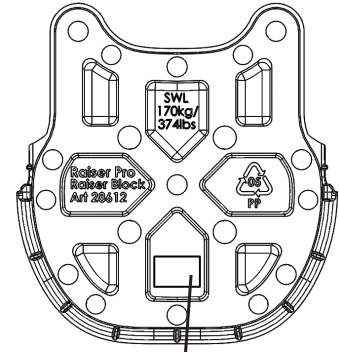
Molift Raiser Pro Block -koroke on valmistettu polypropeenista.

Käytä puhdistukseen ja desinfiointiin 70-prosenttista alkoholia tai 45-prosenttistä isopropanolia.



Varmista, että Raiser Pro Block -koroke asetetaan ja asennetaan oikein ennen käyttöä.

Valmistuspäivämäärä, SWL, materiaali-tiedot, nimi ja tuotenumero on merkitty Raiser Pro Block -korokkeen alaosaan.



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

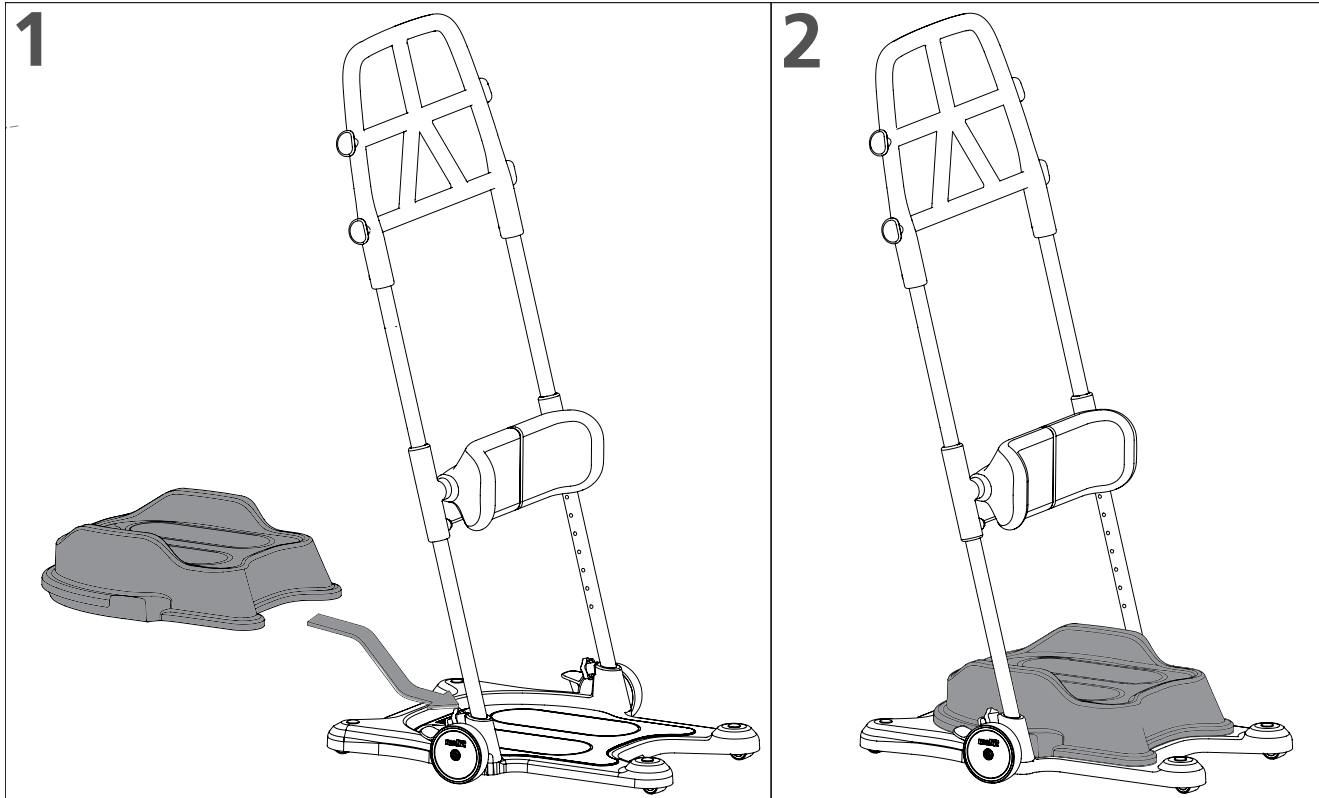
Valmistuskuukausi ja -vuosi



Materiaalin kier-rätystiedot

## Raiser Pro Block -korokkeen asentaminen

Varmista ennen Raiser Pro Block -korokkeen asentamista, että käyttäjä istuu paikallaan ja Molift Raiser Pro -laitteen pyörät on lukittu. Varmista ennen käyttäjän siirtämistä, että Raiser Pro Block -koroke on kiinnittynyt oikein.



- 1 Työnnä Raiser Pro Block -koroke paikalleen avustajan puolelta.
- 2 Varmista, että Raiser Pro Block -koroke on paikallaan ja turvallinen käyttää.

## Montageanleitung

# 28612

## Molift Raiser Pro Block

### Vor dem Einsatz die Hauptbedienungsanleitung des Raiser Pro lesen!

Es ist sehr wichtig, dass Sie den Inhalt der Hauptbedienungsanleitung vor der Benutzung des Geräts verstanden haben. Die Hauptbedienungsanleitung enthält wichtige Hinweise und Informationen für den sicheren Gebrauch des Molift Raiser Pro. Scannen des folgenden QR-Codes öffnet die Hauptbedienungsanleitung des Molift Raiser Pro und weitere Dokumentation.



### Raiser Pro Block

Der Raiser Pro Block ist ein Zubehörteil, das verwendet wird, wenn der Patient bei der Verwendung des Raiser Pro eine höhere Fußposition benötigt. Er erhöht die Fußposition um 9 cm. Das Produkt wird auf die Grundplatte des Molift Raiser Pro gestellt. Der Raiser Pro Block benötigt keine Befestigung, er passt direkt auf die Grundplatte.

### Sichere Traglast (SWL):

170 kg (374 lbs)

### Risikobewertung durchführen und Notizen machen.

Als Helfer sind Sie für die Sicherheit des Benutzers verantwortlich.

Die Risikobewertung muss so oft überarbeitet werden, wie dies aufgrund des Zustands des Patienten erforderlich ist.

### Täglich oder vor dem Gebrauch durchzuführende Tätigkeiten:

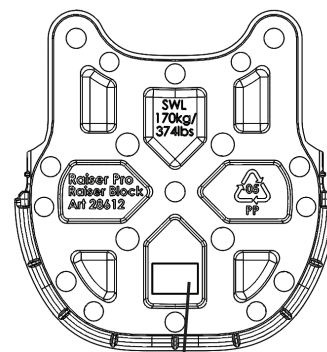
- Sicherstellen, dass der Benutzer über die erforderlichen Fähigkeiten für die Verwendung des Blocks verfügt
- Sicherstellen, dass der Block keine sichtbaren Risse oder sonstigen Schäden aufweist.

### Material und Reinigungsanweisung

Der Molift Raiser Pro Block besteht aus Polypropylen.

70-%igen Alkohol oder 45-%iges Isopropanol zur Reinigung und Desinfektion verwenden

Informationen zu Produktionsdatum, SWL, Material, Name und Artikelnummer befinden sich auf der Unterseite des Blocks für den Molift Raiser Pro



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

Herstellungsmonat und -jahr



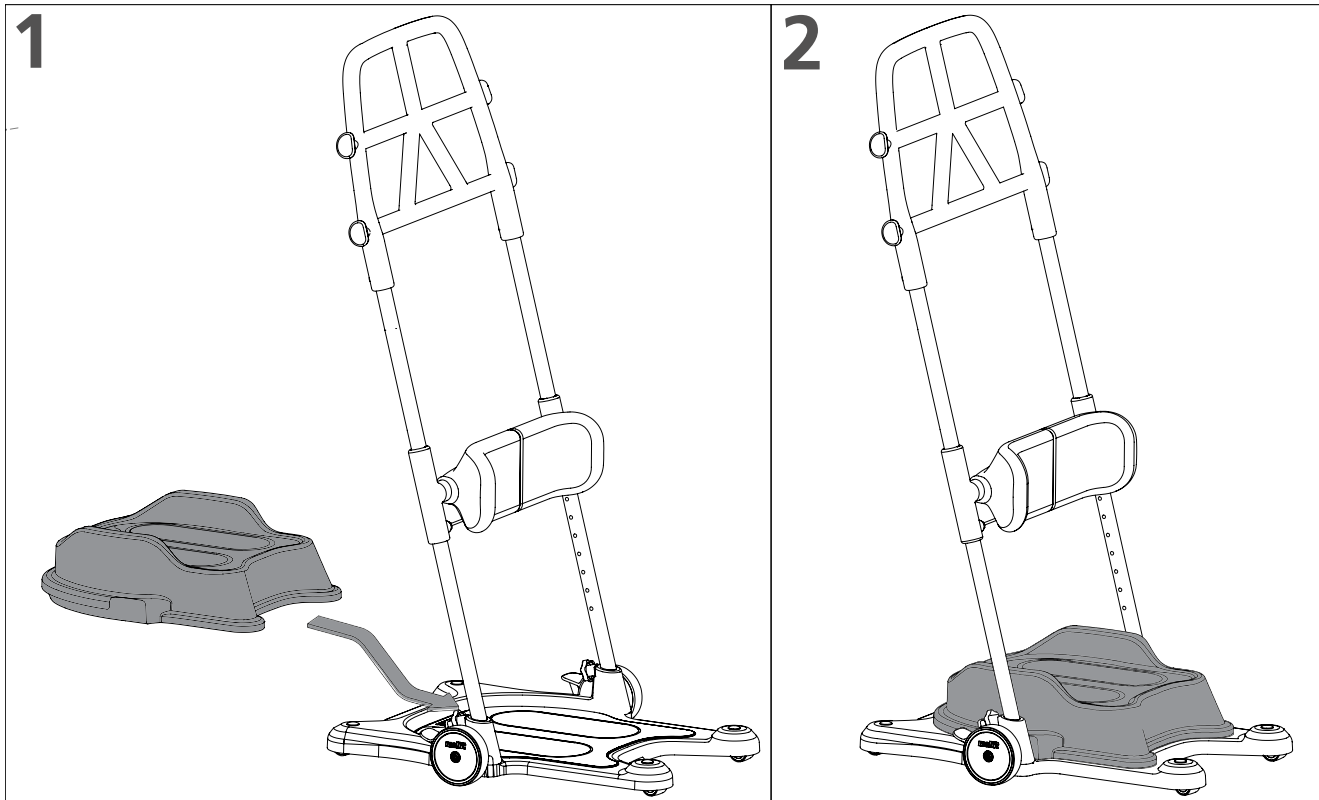
Angaben zum  
Materialrecycling



Sicherstellen, dass der Raiser Block vor dem Gebrauch richtig platziert und installiert ist.

## Montage des Raiser Pro Block

Sicherstellen, dass der Benutzer sitzt und dass die Räder des Molift Raiser Pro blockiert sind, bevor der Raiser Pro Block montiert wird. Sicherstellen, dass der Raiser Pro Block ordnungsgemäß befestigt ist, bevor der Benutzer umgesetzt wird.



- 1 Den Raiser Pro Block von der Seite des Helfers aufschieben.
- 2 Sicherstellen, dass der Raiser Pro Block richtig platziert ist und sicher benutzt werden kann.

## Montage-instructies

# 28612

## Molift Raiser Pro Block

### Lees de gebruiksaanwijzing van de Raiser Pro voorafgaand aan gebruik!

Zorg dat u de inhoud van de gebruiksaanwijzing volledig begrijpt voordat u de producten gebruikt. De gebruiksaanwijzing van de Molift Raiser Pro bevat belangrijke veiligheidsinstructies en -informatie over het gebruik van de Molift Raiser Pro. Scan de onderstaande QR-code om de gebruiksaanwijzing van de Molift Raiser Pro en aanvullende documentatie op te zoeken.



### Raiser Pro Block

De Raiser Pro Block is een accessoire dat kan worden gebruikt om de positie van de voeten van de patiënt te verhogen bij gebruik van de Raiser Pro. Het biedt een verhoging van 9 cm. Het product moet op de basisplaat van de Molift Raiser Pro worden geplaatst. De Raiser Pro Block hoeft niet te worden vastgezet; deze past direct op de basisplaat.

### Veilige werkbelasting (SWL):

170 kg (374 lbs)

### Evalueer het risico en maak aantekeningen.

U bent als assistent verantwoordelijk voor de veiligheid van de gebruiker.

Voer zo vaak als nodig een nieuwe risicobeoordeling uit op basis van de toestand van de patiënt.

### Handelingen die dagelijks of voorafgaand aan gebruik moeten worden uitgevoerd:

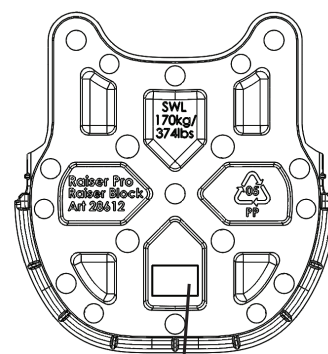
- Zorg ervoor dat de gebruiker in staat is om het blok te gebruiken
- Zorg ervoor dat er geen scheuren of andere schade zichtbaar is op het blok.

### Materiaal en reinigingsinstructies

De Molift Raiser Pro Block is gemaakt van polypropyleen.

Gebruik 70% alcohol of 45% isopropanol voor reiniging en desinfectie

Informatie over de productiedatum, SWL, het materiaal, de naam en het artikelnummer staat op de onderkant van de Raiser Block



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

Productiemaand en -jaar



Recyclingidentificatie  
materiaal

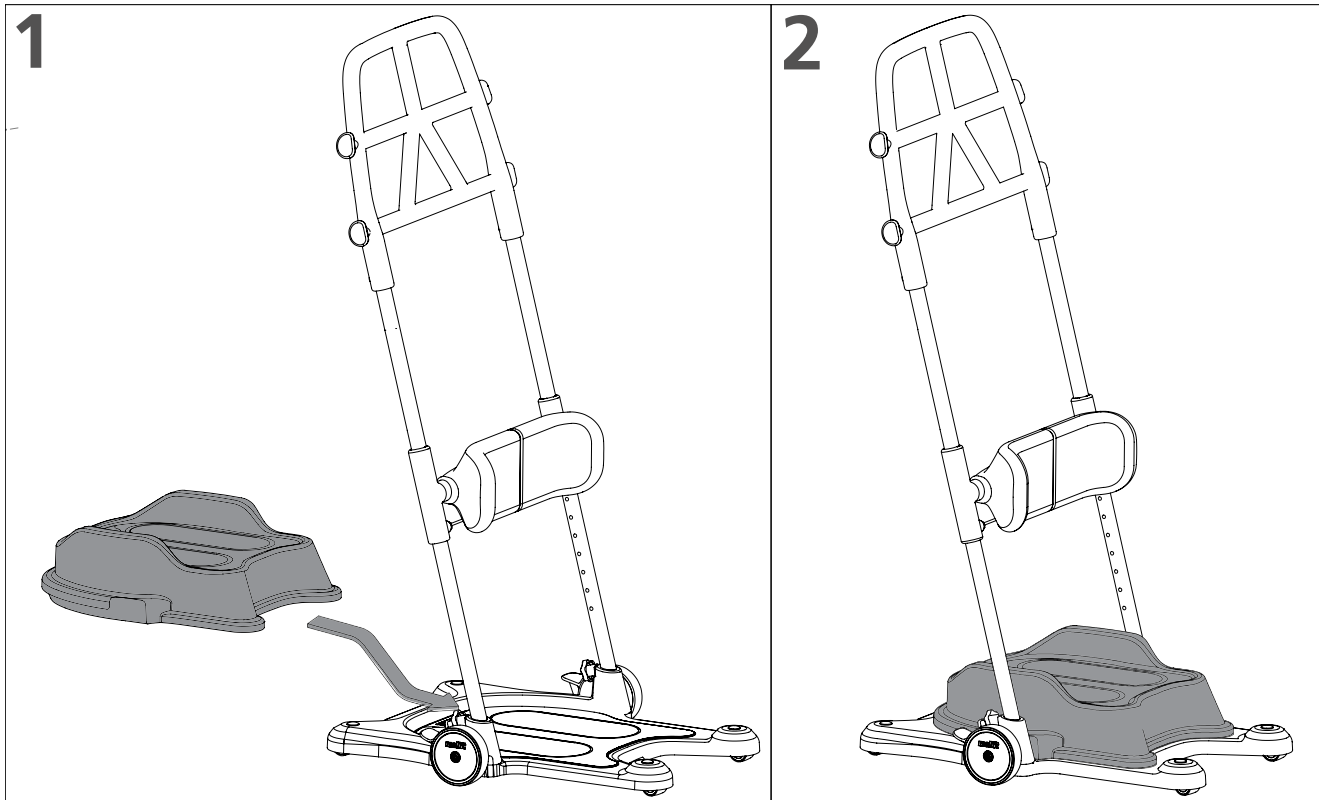


Zorg ervoor dat de Raiser Block voorafgaand aan gebruik goed op zijn plek staat en juist is geïnstalleerd.



## De Raiser Pro Block monteren

Zorg ervoor dat de gebruiker zit en dat de wielen van de Molift Raiser Pro zijn vergrendeld alvorens de Raiser Pro Block te plaatsen. Zorg ervoor dat de Raiser Pro Block goed vastzit voordat de gebruiker wordt overgebracht.



- 1 Schuif de Raiser Pro Block op zijn plek vanaf de assistentzijde.
- 2 Zorg ervoor dat de Raiser Pro Block goed vastzit en veilig is voor gebruik.

## Instructions de montage

# 28612

Molift Raiser Pro Block

### Lisez le manuel d'utilisation principal du Raiser Pro avant utilisation.

Il est important de comprendre parfaitement le contenu du manuel d'utilisation principal avant de tenter d'utiliser l'équipement. Ce manuel d'utilisation principal contient des consignes importantes en matière de sécurité et des informations relatives à l'utilisation du Molift Raiser Pro. Scannez le code QR ci-dessous pour consulter le manuel d'utilisation principal du Molift Raiser Pro ainsi que de la documentation supplémentaire.



### Raiser Pro Block

Le Raiser Pro Block est un accessoire à utiliser lorsque les pieds du patient doivent être surélevés lors de l'utilisation du Raiser Pro. Il surélève les pieds de 9 cm. Le produit doit être installé sur le repose-pied du Molift Raiser Pro. Le Raiser Pro Block n'a besoin d'aucune fixation, il s'intègre directement dans le repose-pied.

### Charge maximale d'utilisation (SWL) :

170 kg (374 lbs)

### Évaluez les risques et prenez des notes.

En tant qu'assistant, vous êtes responsable de la sécurité de l'utilisateur.

Réévaluez les risques aussi souvent que nécessaire en raison de l'état de santé du patient.

### Contrôles à réaliser quotidiennement ou avant toute utilisation :

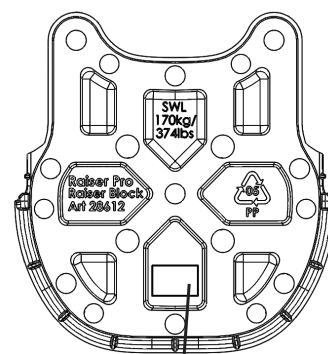
- Assurez-vous que l'utilisateur présente les aptitudes requises à l'utilisation du Block.
- Assurez-vous que le Block ne présente aucun signe de dommage ou de fissure.

### Matériau et consignes de nettoyage

Le Molift Raiser Pro Block est fabriqué en polypropylène.

Nettoyez et désinfectez avec de l'alcool à 70 % ou une solution à base d'isopropanol (45 %).

Vous trouverez des informations sur la date de production, SWL, les matériaux, le nom et la référence de l'article sous le Raiser Block.



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

Mois et année de fabrication



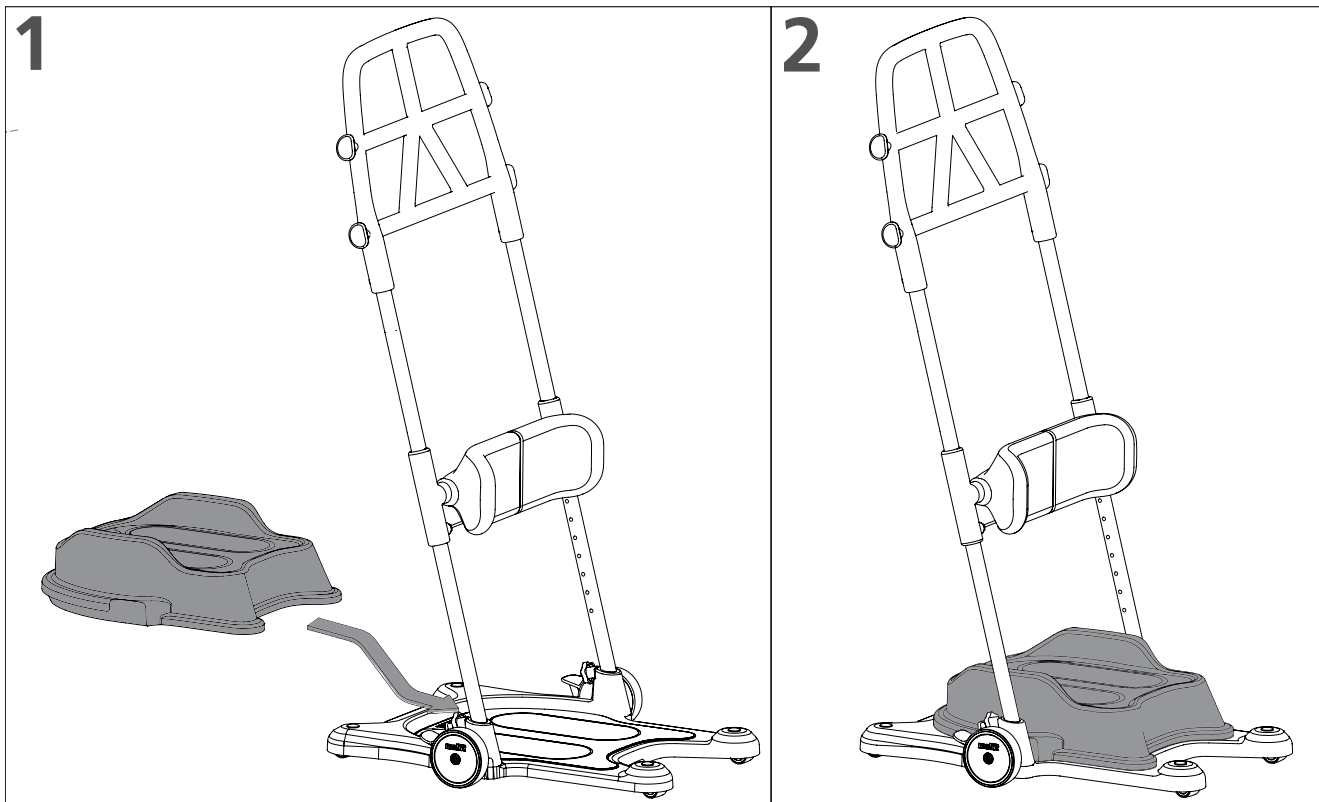
Identification du recyclage des matériaux



Assurez-vous que le Raiser Pro Block est en place et correctement installé avant utilisation.

## Montage du Raiser Pro Block

Assurez-vous que l'utilisateur est assis et que les roues du Molift Raiser Pro sont verrouillées avant d'installer le Raiser Pro Block. Assurez-vous que le Raiser Pro Block est correctement fixé avant d'installer l'utilisateur.



- 1 Glissez le Raiser Pro Block dans le repose-pied par l'arrière.
- 2 Assurez-vous que le Raiser Pro Block est bien en place et qu'il ne présente aucun danger avant utilisation.

# 28612

Molift Raiser Pro Block

**Leggere il manuale di istruzioni principale di Raiser Pro prima dell'uso!**

Prima di approcciarsi all'uso dell'apparecchiatura è importante comprendere appieno il contenuto del manuale di istruzioni principale. Il manuale di istruzioni principale di Molift Raiser Pro contiene istruzioni importanti sulla sicurezza e informazioni sull'uso di Molift Raiser Pro. Scansionare il QR Code sottostante per accedere al manuale di istruzioni principale di Molift Raiser Pro e alla documentazione aggiuntiva.



## Raiser Pro Block

Raiser Pro Block è un accessorio che può essere utilizzato qualora il paziente necessiti di collocare i piedi in una posizione più elevata durante l'uso di Raiser Pro, poiché ne aumenta l'altezza di 9 cm. Il prodotto deve essere collocato sulla piastra di base di Molift Raiser Pro. Raiser Pro Block non necessita di alcun tipo di fissaggio, poiché si posiziona direttamente sulla piastra di base.

Carico di lavoro sicuro (SWL):

170 kg (374 lbs)

### Valutare il rischio e prendere appunti.

L'assistente è responsabile della sicurezza dell'utente.

Ripetere la valutazione dei rischi quanto spesso necessario a seconda delle condizioni del paziente.

### Azioni da effettuarsi ogni giorno o prima dell'utilizzo:

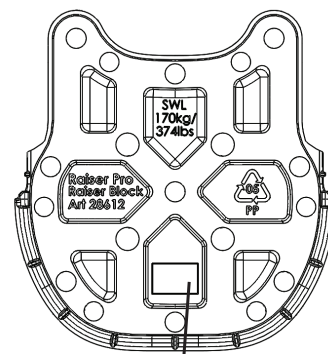
- Verificare che l'utente abbia le capacità necessarie per l'uso di Block
- Accertarsi che Block non presenti crepe visibili o altri danni.

### Materiali e istruzioni di pulizia

Molift Raiser Pro Block è realizzato in polipropilene.

Per la pulizia e disinfezione utilizzare alcol al 70% o alcol isopropilico al 45%

Le informazioni relative alla data di produzione, SWL, al materiale, al nome e al numero di componente sono disponibili sul lato inferiore di Raiser Block



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

Mese e anno di fabbricazione



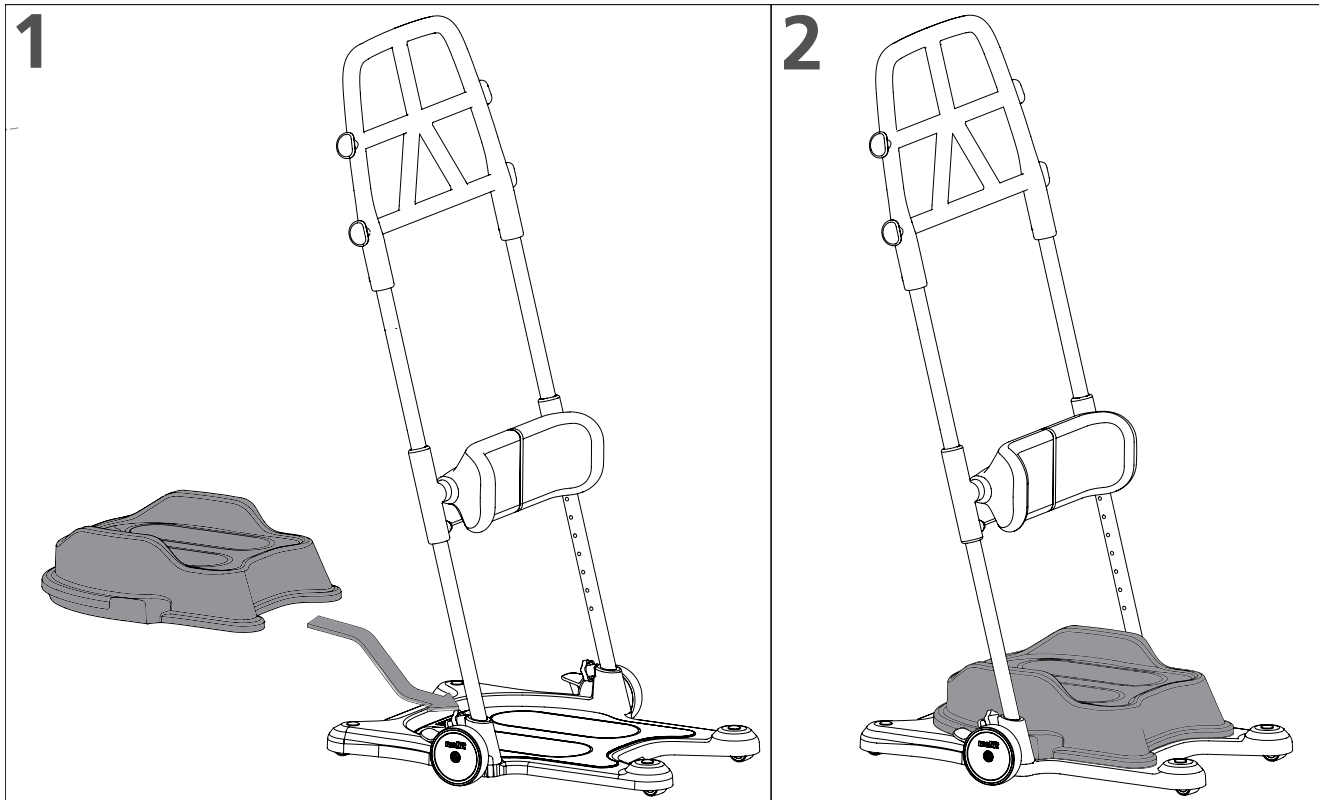
Identificazione del materiale per il riciclaggio



Prima dell'uso accertarsi che Raiser Block sia ben posizionato e installato correttamente.

## Montaggio di Raiser Pro Block

Prima di montare Raiser Pro Block accertarsi che l'utente sia seduto e che le ruote di Molift Raiser Pro siano bloccate. Prima di trasferire l'utente accertarsi che Raiser Pro Block sia fissato correttamente.



- 1 Far scivolare Raiser Pro Block in posizione, partendo dal lato dell'assistente.
- 2 Accertarsi che Raiser Pro Block sia ben posizionato e sicuro.

## Instrucciones de ensamblaje

# 28612

Molift Raiser Pro Block  
BM52001 2020 / 09 / 21

### Lea el manual de usuario principal de Raiser Pro antes de su uso.

Es fundamental entender perfectamente el contenido del manual de usuario principal antes de intentar utilizar el equipo. El manual de usuario principal de Molift Raiser Pro contiene instrucciones de seguridad importantes e información relativa al uso de Molift Raiser Pro. Escanee el código QR que figura a continuación para obtener el manual de usuario principal de Molift Raiser Pro y otros documentos.



### Raiser Pro Block

El Raiser Pro Block es un accesorio que se utiliza cuando es necesario que los pies del paciente estén en una posición más elevada al utilizar el Raiser Pro. Eleva la altura 9 cm. El producto se coloca en la plataforma base del Molift Raiser Pro. El Raiser Pro Block no requiere ningún tipo de fijación, se coloca directamente en la plataforma base.

Carico di lavoro sicuro (SWL):

170 kg (374 lbs)

### Evalúe los riesgos y tome nota de ellos.

El asistente es responsable de la seguridad del usuario.

Revise la evaluación de riesgos tan a menudo como sea necesario según la afección del paciente.

### Acciones que deberán llevarse a cabo diariamente o antes de su uso:

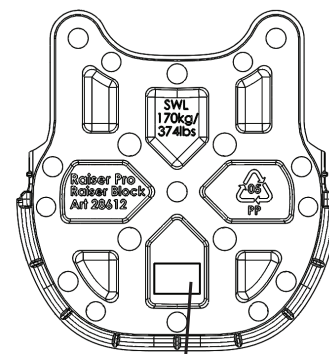
- asegúrese de que el usuario disponga de la movilidad necesaria para utilizar el Raiser Pro Block,
- asegúrese de que el Raiser Pro Block no presente grietas ni otros defectos visibles.

### Material e instrucciones de limpieza

El Molift Raiser Pro Block está hecho de polipropileno.

Utilice alcohol al 70 % o isopropanol al 45 % para su limpieza y desinfección.

Podrá encontrar información acerca de la fecha de fabricación, SWL, el material, el nombre y el código de artículo en la parte inferior del Raiser Pro Block.



|    | J | F | M | A | M | J | J | A | S | O | N | D |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 20 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 22 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 24 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
| 26 |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |

Mes y año de fabricación



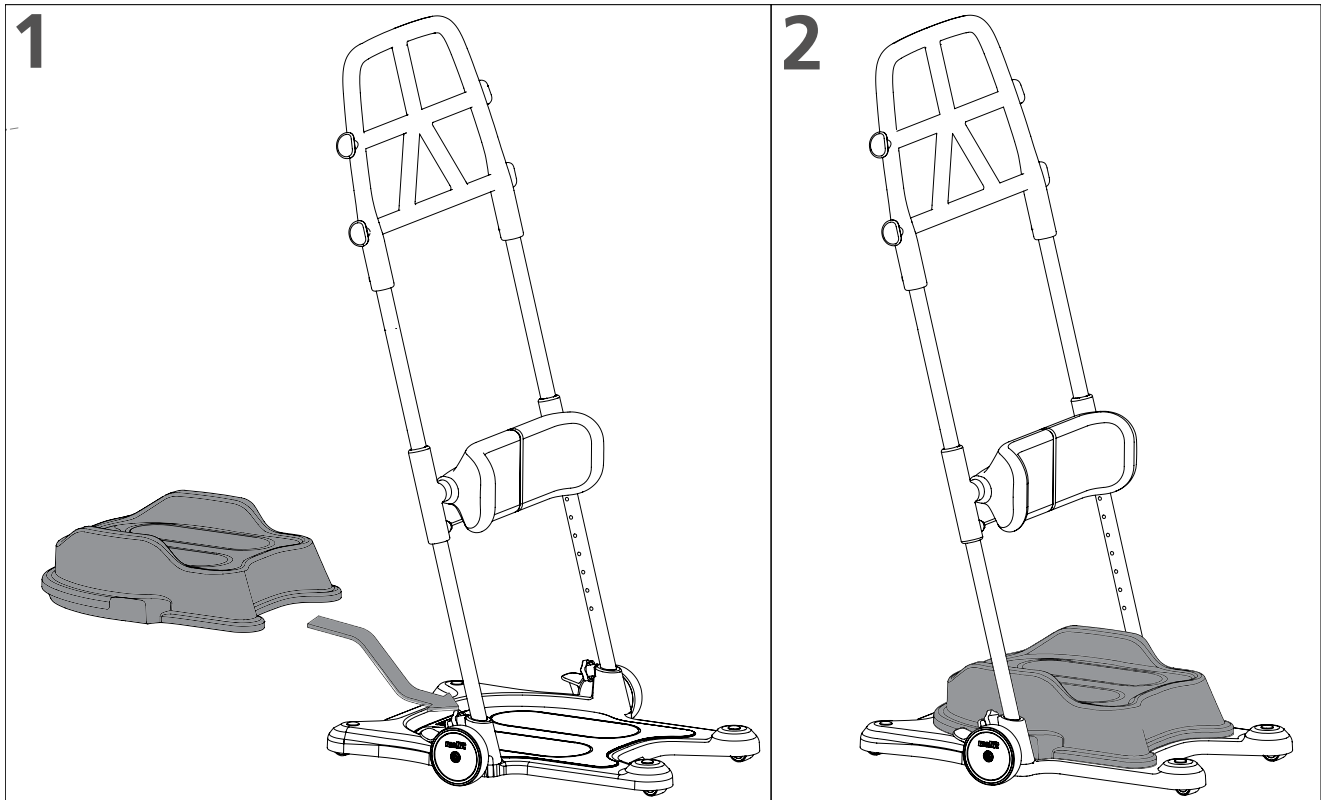
Identificación de materiales para su reciclaje



Asegúrese de que el Raiser Pro Block esté bien colocado e instalado antes de su uso.

## Montaje del Raiser Pro Block

Asegúrese de que el usuario esté sentado y que las ruedas del Molift Raiser Pro estén bloqueadas antes de instalar el Raiser Pro Block.  
Asegúrese de que el Raiser Pro Block esté correctamente fijado antes de transferir al usuario.



- 1 Deslice el Raiser Pro Block desde el lado del asistente para colocarlo en su sitio.
- 2 Asegúrese de que el Raiser Pro Block esté bien colocado y sea seguro utilizarlo.



Etac A/S  
Parallevej 3  
DK-8751 Gedved  
[www.etac.com](http://www.etac.com)

***molift***<sup>®</sup>  
by Etac